

۲۰۱۹

اصول جراحی شوارتز

Schwartz's Principles of Surgery

جلد چهارم

شماره ۱۰ مباحث: فصل ۲۷ تا ۳۴

- کولون و سگنای حاقی به وسیله عمل جراحی
- روده باریک • ندول • کتوم • آنوس • آپاندیس
- کبد • کیسه صفرا • صفراوی • پانکراس • طحال

سرپرست گروه مترجمین و ریاست:

دکتر محمد ابراهیمی

موقتاً: رئیس جراحی پلاستیک و زیبایی
استادیار دانشگاه علوم پزشکی البرز

دکتر سید هادی میرهاشمی

متخصص جراحی عمومی
استادیار دانشگاه علوم پزشکی شهید بهشتی
بیمارستان لقمان حکیم

دکتر امین شمس اختری

متخصصی طب اورژانس
استادیار دانشگاه علوم پزشکی شهید بهشتی



نشر بابازاده

نشر اشرافیه

۱۳۹۸

عنوان و نام پدیدآور : اصول جراحی شوارتز ۲۰۱۹ / [ویراستاران دیناکی، اندرسن ... و دیگران] : سرپرست گروه مترجمین و ویراستاران سیدهادی میرهاشمی، امین شمس اختری، محمد ابراهیمی؛ با مقدمه و زیر نظر دکتر محمدرضا کلاتر معتمدی ... [و دیگران].

مشخصات نشر : تهران: بابازاده: اشراقیه، ۱۳۹۸-

ج: مصور (رنگی)، جدول (رنگی)، نمودار (رنگی).

شابک : دوره : ۳-۸ : ۹۷۸-۶۲۲-۹۵۷۳۹-۰۴ : ج. ۴ : ۹۷۸-۶۲۲-۹۵۷۳۹-۰۱ : ج. ۱-۱ : ۹۷۸-۶۲۲-۹۵۷۳۹-۰۲ :

ج. ۲ : ۹۷۸۶۲۲۹۵۷۳۹۴۵ : ج. ۳ : ۹۷۸-۶۲۲-۹۵۷۳۹-۰۵ :

وضعیت فهرست نویسی : فیبا

یادداشت : عنوان اصلی: Schwartz's principles of surgery, 11th. ed, [2019]

در ویراست‌های قبلی سیمور شوارتزس مولف بوده است.

با مقدمه و زیر نظر محمدرضا کلاتر معتمدی، علیرضا کلاتر معتمدی، احمدرضا روفیگیری، رسول عزیزی.

یادداشت : سرپرست گروه مترجمین و ویراستاران جلد دوم و سوم سیدهادی میرهاشمی، محمد ابراهیمی، امین شمس اختری.

سوع جراحی

موف : Surgery

شناسه افزوده : اندرسن، دیناکی، ویراستار

شناسه افزوده : An, Da, K

شناسه افزوده : رهاشمی، سیدهادی، ۱۳۵۴ - مترجم، ویراستار

شناسه افزوده : شمس اختری، امین، ۱۳۵۴ - مترجم، ویراستار

شناسه افزوده : ham A, tari, Amin

شناسه افزوده : کلاتر معتمدی سیده مدرضا، ۱۳۵۴ - مقدمه‌نویس

شناسه افزوده : شوارتزس، سیمور، ۱۹۰۰ - اصول جراحی شوارتز

رده بندی کنگره : RD۳۱

رده بندی دیویی : ۶۱۷

شماره کتابشناسی ملی : ۵۷۴۹۰۶۷



اصول جراحی شوارتز ۲۰۱۹ - جلد چهارم

با مقدمه و زیر نظر : دکتر سید محمدرضا کلاتر معتمدی، دکتر علیرضا کلاتر معتمدی

دکتر احمدرضا روفیگیری، دکتر رسول عزیزی،

سرپرست مترجمین : دکتر امین شمس اختری، دکتر سید هادی میرهاشمی، دکتر محمد ابراهیمی

چاپ اول : ۱۳۹۸، ۱۰۰۰ نسخه، لیتوگرافی : کارا، چاپ و صحافی : نقره آبی

نشر بابازاده - نشر (اشراقیه)

تلفن : ۹۴۵۹۴۱۶۵ - ۹۶۳۵۹۶۶۶ - ۹۸۸۰۴۱۰۶۶

شابک : دوره : ۳-۸ : ۹۷۸-۶۲۲-۹۵۷۳۹-۰۴ (ج. ۴) : ۹۷۸-۶۲۲-۹۵۷۳۹-۰۱ : ۹۷۸-۶۲۲-۹۵۷۳۹-۰۲

قیمت : ۱۲۰۰۰۰ تومان

مقدمه

دکتر سیمور شوارتز

برای من حضور به عنوان سر ویراستار در ویرایش های اول تا ششم شوارتز افتخاری بزرگ محسوب می شود. در عین حال دعوت دکتر برونیکاردی به عنوان ویراستار ویراست فعلی که چهار ویرایش اخیر نتیجه زحمات اوست، باعث افتخار و خشنودی فراوان برای اینجانب می باشد. در ویرایش هفتم کتاب اصول جراحی شوارتز خوانندگان در نگاه اول به رنگ زرد جلد کتاب توجه داشتند و در پی آن نظرات فراوانی از باب انتقاد دریافت شد. رنگ زرد انتخاب شده برای این ویراست تداعی گر و استعاره ای از طلا بر من کتاب اصلا جراحی است که به واقع خدمتی بزرگ به جامعه جراحی داشته است.

در ۵۰ سال گذشته رشد علمی دانش بشری در زمینه جراحی بسیار چشمگیر و غیر قابل تصور بوده به طوری که "جراحی" تحت سیطره ی نفوذ هنر جراحی قرار گرفته و در آن از تکنولوژی های مختلف در راستای بهبود عملکرد و روند جراحی و افزایش سرعت استفاده شده است. طبقه بندی و تحلیل داده ها، در کنار پیشرفت چشمگیر علم انفورماتیک، سبب تسهیل "پزشکی و جراحی مبتنی بر شواهد" شده است به این ترتیب جراحان امروز توانسته اند با قوانین و پروتکل های جدید وفق دهند. سیر این گسترش و پیشرفت به زیبایی در ویرایش یازدهم تصویر کش شده است.

در مبحث توصیه های اولیه و پایه های تغییرات وسیعی از ویرایش اول تا به حال حاصل شده است که البته این تغییرات به طور تمام و کمال مطلوب نیستند. برای مثال افزایش مصرف آنتی بیوتیک ها سبب بهبود درمان سپسیس شد اما به همراه خود عوارضی نظیر افزایش دیفتری و طغیان های MRSA در بیمارستان ها را در پی داشت. در عین حال بیماری هایی نظیر اچ ای وی، هپاتیت بی و هپاتیت سی، پیش از انتشار این کتاب وارد فرهنگ لغت جراحی نشده بودند.

به مرور زمان، تروما به عنوان یکی از مشکلات رو به افزایش شناخته شده و طب از اولین ویرایش کتاب تا به حال تکنیک های تشخیصی بهتری جهت بهبود رویکردها در افراد مشکوک به تروما ماهر مورد توجه و توصیه قرار گرفته است. مفهوم اولیه ی "کنترل آسیب و به دنبال آن "درمان اولیه" دسترسی به آنژیوپلاستیک را جهت کنترل خونریزی در راستای حفاظت از شکم باز در شرایط حیاتی، مدت زمان تغذیه و ویریدی را رضایت بخش می کند.

در آنکولوژی، یک طبقه بندی دقیق تری از تومورها بر اساس سایز، درگیری لنف نودها، متاستازها، ویژگی های بیولوژیک و شیمیایی مورد ارزیابی قرار گرفته است. این موضوع سبب بررسی های معناداری در رژیم های درمانی مختلف شده است. کموتراپی و ایمونوتراپی ادغام شده و درمان ژنومیک هدفمند نیز اخیرا ابداع و مورد توجه قرار گرفته است.

در زمان انتشار ویرایش اول کتاب جراحی شوارتز، اعتقاد براین بود که میتوان از کلیه در موارد پیوند به انسان استفاده کرد، لیکن روش‌های سرکوب ایمنی رضایت بخش هنوز توسعه نیافته بود. پیشرفت‌ها در سرکوب ایمنی سبب موفقیت پیوند ارگان‌های کبد، پانکراس، روده کوچک، قلب و ریه‌ها شده است.

در میان ۱۸۰۵ صفحه‌ی نکست در ویرایش اول "واقعیت‌های علمی" و "توصیه‌های متخصصین" به علل مختلف ادامه پیدا نکرد. تلاش‌های کمی لازم است تا عباراتی که در حال حاضر غلط تلقی می‌شوند مشخص شوند، به طور مثال:

۱) کنسر هر فارنکس شیوعی ۳ تا ۴ برابر کنسر لارنکس دارد (برعکس آن صحیح است).

۲) درمان مؤثر فرزادان تک بطنی میسر نیست.

۳) ۱ الی ۲ سانتی متر سیال در مری به طور نرمال با اپی تلیوم استوانه‌ای بیشتر نسبت به سنگفرشی پوشیده شده است (تعبیر مری بارت).

۴) تنها یک درمان برای ایندوسیت وجود دارد، تنها سوالی که باید پاسخ داده شود زمان مداخله‌ی جراحی است.

۵) پولیپ آدنوماتوز (کولونی) یک ضایعه با خیم بی اهمیت است.

۶) تنها درمان قابل قبول برای آسیب‌های طحال به همراه شواهد خونریزی اینترا ابدومینال در بزرگسالان اسپلنکتومی است.

۷) صد درصد بیماران با هاپیر آلدوسترونیم اولیه، هاپوکالمی دارند، (بیشتر آنها هاپیوکالمی ندارند).
دراماتیک‌تر این است که بسیاری از پروسیجرهای شایع جراحی که از منند توصیف جزئی بوده و صفحات متعددی را در ویرایش اول اشغال می‌کردند در حال حاضر به دست فراموشی روند.

باید تاکید شود که تاریخچه یک علم در روند و سیر تاریخی کتب نکست از وزه مستتر است. ویرایش اول تا یازدهم این کتاب، در واقع خلاصه‌ای است از آنچه از تجربه‌ی درمان بیماران در زمان چاپ کتاب بدست آمده است. نه تنها این تجربه هیچگاه پایدار نیست، بلکه تنها استمرار آن است که صحت واقعیات مطرح شده در آن را تایید می‌کند. اینجانب به دکتر برونیکاردی و ویراستاران دینش ویرایش، به خاطر نگارش و ویرایش مدرن و زیبای آن تبریک می‌گویم چرا که ارائه‌ی دقیق این کتاب سبب انتقال اصول و مبانی و تجربیات جراحی در ۵۰ سال متوالی بوده است.

دکتر سیمور شوارتز

پروفسور ممتاز جراحی

دانشکده پزشکی و دندانپزشکی روچستر

فهرست مطالب

۱	بیماری‌های مادرزادی قلب کنترل و درمان چاقی	فصل ۲۷
	به وسیله عمل جراحی	
۶۳	روده باریک	فصل ۲۸
۱۱۹	توله رکت م و آنوس	فصل ۲۹
۲۱۹	آپاندیس	فصل ۳۰
۲۳۵	کبد	فصل ۳۱
۲۹۹	کیسه صفرا و سیستم صفراوی	فصل ۳۲
۳۴۹	پانکراس	فصل ۳۳
۴۵۷	طحال	فصل ۳۴